Escala de Somnolencia de EPWORTH

RICHARLD CARVAJAL VALENZUELA

Johns MW. A new method for measuring daytime sleepiness: the Epworth Sleepiness Scale. Sleep 1991; 14: 540-545.

Se trata de una escala autoadministrada. El evaluador debe explicar al paciente el modo de contestar a las preguntas y este último debe de rellenar el formulario.

PREGUNTA

¿Con qué frecuencia se queda Vd. dormido en las siguientes situaciones? Incluso si no ha realizado recientemente alguna de las actividades mencionadas a continuación, trate de imaginar en qué medida le afectarían.

Utilice la siguiente escala y elija la cifra adecuada para cada situación.

- 0 = nunca se ha dormido
- 1 = escasa posibilidad de dormirse
- 2 = moderada posibilidad de dormirse

Valore las situaciones asociadas a la somnolencia:

Sentado y le	eyendo	
0	Sin posibilidad de adormecerse (0 puntos)	
	Ligera posibilidad de adormecerse (1 punto)	
C	Posibilidad moderada de adormecerse (2 puntos)	
	Posibilidad alta de adormecerse (3 puntos)	
Viendo la tel	levisión	
	Sin posibilidad de adormecerse (0 puntos)	1 11/e mal
0	Ligera posibilidad de adormecerse (1 punto)	Richald Commay
	Posibilidad moderada de adormecerse (2 puntos)	
	Posibilidad alta de adormecerse (3 puntos)	
Sentado inac	ctivo en un lugar público	
\odot	Sin posibilidad de adormecerse (0 puntos)	
	Ligera posibilidad de adormecerse (1 punto)	
	Posibilidad moderada de adormecerse (2 puntos)	
	Posibilidad alta de adormecerse (3 puntos)	
Sentado dura	ante una hora como pasajero en un coche	
	Sin posibilidad de adormecerse (0 puntos)	
[+]	Ligera posibilidad de adormecerse (1 punto)	

	7 - 8 puntos: Somnolencia media 9 - 24 puntos: Somnolencia anómala (posil	
	1 - 6 puntos: Sueño normal	
	TOTAL PUNTOS11	
	Posibilidad alta de adormecerse (3 puntos)	Richald Co
	Posibilidad moderada de adormecerse (2 puntos)	0-111-
	Ligera posibilidad de adormecerse (1 punto)	
0	Sin posibilidad de adormecerse (0 puntos)	
lo en u	n coche, detenido durante unos pocos minutos por un atasco	
	Posibilidad alta de adormecerse (3 puntos)	
	Posibilidad moderada de adormecerse (2 puntos)	
	Ligera posibilidad de adormecerse (1 punto)	
0	Sin posibilidad de adormecerse (0 puntos)	ia comida)
	Posibilidad alta de adormecerse (3 puntos) quilamente después de una comida (sin consumo de alcohol en	(1)
	Posibilidad moderada de adormecerse (2 puntos)	
	Ligera posibilidad de adormecerse (1 punto)	
ao y n	Sin posibilidad de adormecerse (0 puntos)	
	Posibilidad alta de adormecerse (3 puntos)	
	Posibilidad moderada de adormecerse (2 puntos)	
	Ligera posibilidad de adormecerse (1 punto)	
0	Sin posibilidad de adormecerse (0 puntos)	
-	or la tarde para descansar	
	Posibilidad alta de adormecerse (3 puntos)	
	Posibilidad moderada de adormecerse (2 puntos)	

GRACIAS POR SU COLABORACIÓN

ESS	RANGO	DIAGNÓSTICO	EDAD
5.9 ± 2.2	2 - 10	NORMALES	30 ± 9
6.5 ± 3.0	0 - 11	RONQUIDO	45.7 ± 10
11.7 ± 4.6	4 - 23	SAOS	48.4 ± 10
17.5 ± 3.5	13 - 23	NARCOLEPSIA	46.6 ± 12
17.9 ± 3.1	12 - 24	HIPERSOMNIA	41.4 ± 14
2.2 ± 2.0	0 - 6	INSOMNIO	40.3 ± 14.6
9.2 ± 4.0	2 - 16	SPI + MPPS	52.5 ± 10.3

PUNTUACIONES DEL ESS EN EL SAOS						
Grado de	Media	Sujetos	Puntuación	Rango		
SAOS	IHA ± DS	M/F	media ± DS			
SAOS leve	8.8 ± 2.3	22 (22/1)	9.5 ± 3.3	4 - 16		
SAOS mod.	21.1 ± 4.0	20 (20/0)	11.5 ± 4.2	5 - 20		
SAOS severo	49.5 ± 9.6	13 (21/1)	16.0 ± 4.4	8 - 23		



Detección de Síndrome de Apnea del Sueño

	FIGURE		001611 ===					
(Conduc	FICHA I ctores de maqui	DETE	CCIÓN DE S	A.S.	to do no-	const		
(001102	transporte	de m	ateriales pel	iarosa	te de per os)	sonai,		
1. FILIACIÓN			10110100	.9.000	,,,			
Apellidos y Nombres	RICHARLD CAR	VAJA	L VALENZU	ELA	Fecha2	5/11/20	021	
DNI 4022029297	F. Nacimiento 26	5/09/1	990			M (X) F	()
7	OP. DE EQUIPO	SPE	SADOS		o Tipo Lic	encia:	5 ESI	DECIAL
pen .	IDC	0 , _	0,1000		TIPO LIC	ericia.	J LOI	LUIAL
Trabaja de noche	Si (X) No ()	# días trabajo: 6	3	# dí	as descar	1so: 2	
Años que trabaja en dicho	horario de trabajo		1	AÑO		93		
2. ANTECEDENT		S						
	Si()No(X)		Último cor	ntrol:				
HTA: Si () No (X)	Medicación: (ries	go >2)					
Polisomnografía (PSG) reavez: Si () No (X)	alizada alguna	Fech	na de última	N/A				
	En mina: Si () N			Fuer	a de mina	. Ci /) No	/ V \
	(si es NO, pase a	secc	ión 4)		s NO, pas			
Detalle lo siguiente de la	os antecedentes	del (lo	s) choques (i	incider	ites o acc	idente	s):	4)
							SI	NO
Criterio 1: Se "cabeceó" y	por ello le ocurrió u	ın acc	idente (inciden	te) con	un vehícu	lo		
(alguna vez) Criterio 2 (2 o más es pos	itivo							
Accidente ocurrido en	las últimas 5 horas	de un	turno nocturn	0.0.001	ro lee 44	47	-	
noras (tarde)								
AUSENCIA DE eviden	ncia de maniobra ev	asiva	del chofer para	a evitar	la colisión			
Colisión frontal del vehículo contra otro, cavó a un precipicio, río o chocó contra un								
poste, puente, edificio	u otra estructura es	stática	sin motivo apa	arente				
Vehículo que invadió e El conductor no recuer	rda claramento le e	SVIO SI	n causa apare	nte				
El conductor tomó algu	ina medicación o re	curriac	mente termine	antes	del impacto)		
medicinas que causan	somnolencia (benz	zodiac	epinas, antihis	o un tra tamínic	tamiento d	on		
musculares o antidepre	esivos, etc)							
El conductor se encontrabajo) o realizando d	traba en horas extra ías adicionales de t	a (exce	ediendo sus ho	oras ha	bituales de	9		
Clasificación del (los) "Cho	ques" o accidentes	vehicu	lares del posti	ulante			SI	NO
Accidente confirmado	por Somnolencia (C	riterio	1 positivo)				31	NO
Accidente con alta sos	pecha de somnoler	ncia (C	riterio 2 positiv	/0)				
Accidente con escasa	evidencia/ sospech	a por s	somnolencia (s	solo 1 íte	em de Criter	io 2)		
No se dispone de datos	s suficientes para c	lasifica	ar el (los) incid	entes				
Accidente no debido a	somnolencia (inform	nación s	suficiente que de	escarta	la somnoler	icia)		
3. ENTREVISTA A	L PACIENTE:							
F-1-70 - 7							SI	NO
En los últimos 5 años, su	pareja o esposa	le ha	comentado o	que roi	nca al dor	mir	X	
En los últimos 5 años, su respirar mientras duerme	pareja o esposa	le ha	comentado o	que ha	cer ruidos	s al		X
En los últimos 5 años eu	pareia a conos-	lo br	00mov41					
En los últimos 5 años, su cuando duerme (pausa re	pareja o esposa	ie na	comentado d	que de	ja de resp	oirar		X
Comparado con sus com	pañeros usted si	ente /	ue tiene má	0 01105	0.0			
cansancio que ellos mien	tras trabaja		dae neue ma	s suen	0 0			X
Tiene usted un familiar o	con Apnea del su	eño?						X
la tenido algún accidente	e o incidente vehi	cular	considerado	"por fa	alla huma	na"		X

Declaro que las respuestas son ciertas según mi leal saber y entender. En caso de ser requeridos, los resultados del examen médico pueden ser revelados, en términos generales, al Departamento de Salud Ocupacional de la compañía. Los resultados pueden ser enviados a mi médico particular de ser considerado necesario.

Firma del trabajador o postulante

ludice Derecho

Detección de Síndrome de Apnea del Sueño

Está recibiendo tratamiento pa	ara Ápnea del sueño con CPAP			X
Se le ha realizado una PSG d	_	X		
Sueno		o dir trastorno dei		^
PUNTUACIÓN DE LA ESCAI	A DE EPWORTH (ESS)			
(Nunca=0, poca=1, moderada	=2, alta=3)	otal puntos (sumatoria) >1	0**	
1 = 1 = 1 = 1 = 1 = 1				
4. EXÁMEN FÍSICO:				
Peso (kg): _74.84	Talla (mts):182.88_	IMC (Kg/m2): _2:	2.38_	
Circunferencia de cuello:	Varán	(> 35 es de alto riesg		
39.1 (cm)	Varón _(menor de 43,2 cm, es normal) Normal: Si (X) No ()	Mujer (menor de 40.6	cm, es no	ormal)
(611)	Normal. Si (X) No ()	Normal: Si ()	No ()
P. Sistólica:130 mm	P. Diastólica:70 mm	HTA nueva Si (V)	N
Hg	Hq	HTA nueva SI (X)	No ()
Evaluación de vía aérea super	ior MALLAMPATI (marque con	una X)		
		0.10.71		
Grado I	Grade II Grade III	Grado IV		
5. CONCLUSIÓN DE LA	EVALUACIÓN			
*Ampliación: oximetría, polison	nnografía, seguimiento tratamier	nto, interconsulta	SI	NO
RIESGO ALTO: (criterio A o B	positivo)			
Criterio B: Antecedente de S (con CPAP o cirugía) Acción requerida: en RIESGO (oximetría, PSG o certificación	encia (Epworth > 15 o cabeceo presenc con alta sospecha (último año) SAS sin control reciente o sin cumplimier O ALTO, el paciente requiere prude cumplimiento de tratamiento	nto de tratamiento	io)	
RIESGO MEDIO: (Criterio C. D.	o E positivo)			
Epworth >10) Criterio D: Cumple con 2 o n IMC mayor o igual Hipertensión Arteria Circunferencia del o Puntuación de Epw Antecedente de tra: Indice de ápnea-hip	a <mark>30</mark> al (nueva o no controlada con una sola r	medicación) gulmiento		
Acción requerida: en RIESGO	MEDIO, el paciente TIENE 3 M	ESES de antitud T	EMPC	DAI
Requiere pruebas ampliatorias	oximetría, PSG o certificación o	le cumplimiento de	tratan	niento
de apriea del sueno) antes de e	mitir aptitud por 12 meses.		addi	HOTHO
RIESGO BAJO: Apto para cor	nducir vehículos (ningún crite	rio positivo)	X	
Nombre y Apellidos del Médic	o – Nº de Colegiatura			
Observaciones/recomendaciones:				
Declaro que las respuestas son ciertas segú saber y entender. En caso de ser requer resultados del examen médico pueden ser reve términos generales, al Departamento di Ocupacional de la compañía. Los resultados puenviados a mi médico particular de ser con necesario.	idos, los lados, en salud Richald Carnafs	\$1005X100	Derecho	

Detección de Síndrome de Apnea del Sueño

Declaro que las respuestas son ciertas según mi leal saber y entender. En caso de ser requeridos, los resultados del examen médico pueden ser revelados, en términos generales, al Departamento de Salud Ocupacional de la compañía. Los resultados pueden ser enviados a mi médico particular de ser considerado necesario.

Richald Carrafal
Firma del trabajador o postulante
DNI:

Indice Derecho